



Pour diffusion immédiate : 10/16/2024

GOVERNEURE KATHY HOCHUL

**LA GOUVERNEURE HOCHUL ANNONCE 60 MILLIONS DE DOLLARS DE  
SUBVENTIONS ACCORDÉS À DES PROJETS D'INFRASTRUCTURES  
ÉCOLOGIQUES RÉVOLUTIONNAIRES  
QUI PERMETTENT DE LUTTER CONTRE LES EFFETS DU RÉCHAUFFEMENT  
CLIMATIQUE DANS L'ÉTAT DE NEW YORK**

*Le programme de subventions en faveur de la résilience verte contribue à la réalisation de l'agenda de résilience global de la gouverneure Hochul présenté dans l'état de l'État 2024*

*Près de 50 pour cent des financements accordés aux projets de la ville de New York dans le cadre de la loi environnementale pour une eau potable, un air sain et des emplois verts de 2022*

La gouverneure Kathy Hochul a annoncé aujourd'hui l'octroi de 60 millions de dollars de subventions en faveur de la résilience verte pour soutenir 13 projets d'infrastructures écologiques révolutionnaires l'État. Ces projets permettront de lutter contre les effets du réchauffement climatique, notamment auprès des collectivités désavantagées ou sujettes aux inondations. Le programme de subventions en faveur de la résilience verte (Green Resiliency Grant, GRG) s'appuie sur la loi environnementale pour une eau potable, un air sain et des emplois verts et s'inscrit dans les engagements de résilience pris par la gouverneure Hochul lors de son dernier état de l'État. Il s'agit avant tout de protéger les New-Yorkais des conditions météorologiques extrêmes et de leur garantir un accès équitable aux ressources en eau potable. Près de la moitié de ces fonds sont alloués à la ville de New York pour renforcer sa résilience. L'annonce d'aujourd'hui souligne l'engagement inébranlable de notre gouvernement d'État pour offrir à cette ville un avenir plus vert et plus résilient.

« Les ouragans Helene et Milton nous ont rappelé, une fois de plus, l'urgence de la situation : nous devons investir dans des mesures de résiliences qui assurent la sécurité de nos communautés, **a déclaré la gouverneure Hochul**. La construction d'infrastructures solides et durables constitue notre première ligne de défense. Parallèlement à ces investissements sans précédent de notre État dans des installations d'eau potable, la loi environnementale vise également à améliorer nos infrastructures afin de protéger les futures générations. »

Le GRG s'inscrit dans le [plan global de résilience](#) de la gouverneure Hochul et dans les actions mises en place pour [préserver l'eau propre](#), tels qu'elle les a présentés dans son discours sur l'état de l'État 2024 et dans son budget exécutif. En avril 2024, pendant la Semaine dédiée à la Terre, la gouverneure Hochul avait déjà octroyé 60 millions de dollars à ce programme, des subventions qui sont gérées par l'Environmental Facilities Corporation (EFC) de l'État de New York. En mars, l'EFC avait publié une ébauche de lignes directrices sur l'éligibilité qui avait été soumise à l'avis du public et utilisé les commentaires du public ainsi recueillis pour contribuer à l'élaboration du programme.

Les projets subventionnés ont été annoncés aujourd'hui par Maureen A. Coleman, Présidente et Directrice générale de l'EFC lors d'un événement qui s'est déroulé au Van Cortlandt Park dans le Bronx. Un prix GRG de 10 millions de dollars sera attribué à un projet de revitalisation du ruisseau Tibbetts. Autrefois endigué et enterré pour créer une retenue d'eau alimentant un moulin, le ruisseau Tibbetts sera déterré et réorienté vers son tracé d'origine grâce à des techniques d'infrastructure innovantes et vertes. Ces travaux contribueront non seulement à redonner au cours d'eau son visage naturel, mais aussi à réduire les débordements d'égouts unitaires vers le fleuve Hudson de plus de 757 millions de litres par an. Ce projet permettra aussi de créer un nouveau parking à proximité d'un sentier ferroviaire qui prolongera la voie verte de Putnam, offrant ainsi aux résidents un meilleur accès aux nouveaux espaces de plein air et au parc Van Cortlandt. Cette section rejoindra les plus de 1200 km de l'Empire State Trail, favorisant ainsi l'accès des randonneurs et des cyclistes à des activités de plein air plus intenses.

Le chantier du ruisseau Tibbetts est l'un des trois projets de la ville de New York à s'être vu octroyer une subvention verte. Au total, cette première promotion du programme GRG représente près de 27 millions de dollars, preuve de l'engagement de l'État en faveur d'un urbanisme durable et résilient.

**Selon Maureen A. Coleman, présidente et PDG de l'Environmental Facilities Corporation de l'État de New York,** « la gouverneure Hochul a compris toute l'importance d'infrastructures municipales plus solides pour lutter contre les effets du réchauffement climatique. L'EFC s'est engagé à contribuer au plan ambitieux de la gouverneure Hochul en matière de résilience en accordant des subventions essentielles aux communautés qui en ont le plus besoin. L'État de New York réalise de nouveaux investissements, installe des infrastructures modernes et crée des emplois bien rémunérés. »

**Sean Mahar, commissaire par intérim du Département de la préservation de l'environnement (Department of Environmental Conservation, DEC), a souligné :**  
« Les solutions d'infrastructure écologiques protègent nos communautés et leur environnement en captant les eaux pluviales, en les absorbant et en améliorant leur gestion dans un contexte où les inondations et des phénomènes météorologiques violents provoqués par le changement climatique se multiplient. Grâce aux investissements réalisés par la gouverneure Hochul pour les futures générations, sur la base de la loi environnementale pour une eau potable, un air sain et des emplois verts

et d'autres sources, New York fait des progrès durables et améliore la résilience des communautés de l'État qui sont sujettes aux inondations, notamment celles qui sont les plus touchées par la pollution de l'environnement et les effets du changement climatique. Les investissements de 60 millions de dollars annoncés aujourd'hui sont l'un des exemples les plus marquants des efforts déployés par New York pour préserver les communautés de tout l'État. »

**Sue Donoghue, commissaire du Département des parcs et des loisirs (Department of Parks & Recreation) de la ville de New York, a renchéri :** « Dans la mesure où nous sommes de plus en plus confrontés aux conséquences du réchauffement climatique, il est essentiel de renforcer notre infrastructure pour améliorer la résilience climatique de nos communautés. Nous sommes extrêmement reconnaissants à l'égard de la gouverneure Hochul qui a proposé ce financement au profit de projets d'infrastructure écologiques et essentiels. Ils amélioreront la résilience des régions sujettes aux inondations, atténueront l'impact des événements météorologiques extrêmes et garantiront l'accès à l'eau potable. »

**Rohit T. Aggarwala, responsable des questions climatiques et commissaire du Département de protection de l'environnement (Department of Environmental Protection) de la ville de New York, a estimé que :** « la lutte contre le réchauffement climatique, la gestion des eaux pluviales et l'assainissement de l'environnement pour près de la moitié de population de l'État va nécessiter de très nombreux investissements. Ces subventions en faveur de la résilience verte illustrent magnifiquement l'implication de l'État dans ces problèmes et son désir de s'associer à la municipalité pour partager les frais. Je remercie l'EFC et le DEC d'avoir été attentifs à ces besoins et je me réjouis de poursuivre ce partenariat pour améliorer la qualité de vie de nos électeurs. »

#### **Projets subventionnés :**

**Agence de développement industriel du comté de Broome :** 1 475 millions de dollars attribués à l'initiative verte du musée Roberson pour intégrer des bassins de biorétention, des pavements poreux, ainsi que des rigoles végétalisées et restaurer les zones tampons riveraines afin de mieux gérer les eaux pluviales et d'améliorer la résilience en cas d'inondation sur le domaine historique de Roberson et les installations connexes à Binghamton.

**Autorité des égouts de Buffalo :** 8,75 millions de dollars attribués aux projets de parcs Rain Check 2.0 pour installer des tranchées d'arbres, des jardins de pluie, des systèmes de réservoirs d'eaux pluviales souterrains et des pavements poreux dans cinq parcs. Cette initiative réduira le ruissellement des eaux de pluie de plus de 2800 m<sup>3</sup> par an, réduira les débordements d'égouts unitaires en cas de phénomènes météorologiques extrêmes, luttera contre les effets d'« îlot de chaleur urbain », améliorera la qualité de l'air et les opportunités de loisirs.

**Village de Dolgeville :** 1,75 million de dollars attribué au projet de parc aménagé sur la rive de la rivière au niveau de la rue North Main Street pour installer des tranchées

d'arbres, un bassin d'infiltration, des pavements poreux et un talus écologique pour réduire l'écoulement des eaux de pluie vers les canalisations des égouts pluviaux et la rivière East Canada Creek. Le projet améliorera la qualité de l'eau et offrira le premier accès public aux paysages du bord de l'eau, favorisant les activités de loisir. Le plan du parc prévoit un espace de jeu, des balançoires, un pavillon, et des sentiers de promenade à revêtement poreux.

**Ville de Geddes** : 1 025 millions de dollars attribués au projet de rénovation de l'infrastructure verte du parc d'activités Dwight pour l'installation de bassins de bio-rétention, de rigoles végétalisées et de pavements poreux à certains emplacements stratégiques au sein de la zone d'activités commerciales. Ce projet limitera l'acheminement de polluants de source diffuse jusqu'au lac Onondaga tout en restaurant plus de 40 ares de zones humides afin de contrebalancer les effets de la chaleur urbaine.

**Village de Hastings-On-Hudson** : 2,5 millions de dollars attribués au projet d'extension du bassin de rétention humide de la promenade Farragut pour stocker les écoulements d'eau, les retenir pour permettre aux polluants de se déposer ou permettre l'infiltration et l'évapo-transpiration. Le bassin de rétention et la dérivation de drainage limiteront les écoulements à fort débit qui se déversent dans le Boutilliers Brook, un cours d'eau qui déborde fréquemment pendant les tempêtes. Il s'agit ainsi de remédier aux inondations répétées et destructrices qui touchent cette zone résidentielle.

**Ville de Kingston** : 4 375 millions de dollars attribués au projet d'aménagement pour améliorer la sécurité et l'accessibilité des rues Flatbush et Foxhall. L'objectif est d'ajouter des rigoles écologiques et des tranchées d'arbres pour les eaux pluviales afin d'améliorer la résilience climatique, de réduire les écoulements des eaux et de protéger les ressources naturelles. L'aménagement de ces rues favorisera la sécurité des piétons et des cyclistes dans un environnement urbain très fréquenté.

**Village de Mamaroneck** : 6,6 millions attribués aux efforts de restauration de la plaine inondable visant à limiter les risques d'inondation dans une zone à haut risque en créant deux accotements dans la plaine inondable. Ce projet augmentera les capacités de stockage des eaux et améliorera la qualité de l'eau grâce à un système de filtration sédimentaire naturel.

**Département des parcs et des loisirs de la ville de New York** : 10 millions de dollars attribués au projet de résilience des eaux pluviales de Harlem Meer. Ce projet prévoit la création d'infrastructures hydrauliques bien pensées et une restauration écologique qui transformera les points d'eau situés au nord de Central Park en un système de plusieurs étangs permettant de mieux gérer les eaux pluviales et de réduire les risques d'inondation à Central Harlem et East Harlem.

**Autorité du logement de la ville de New York** : 6,85 millions de dollars attribués au projet Jefferson Houses Cloudburst pour gérer, stocker et filtrer les écoulements d'eaux pluviales dans un lotissement de logements publics à East Harlem. Ce projet prévoit

l'installation d'un système de rétention sous la surface, de pavements en béton poreux et de deux terrains en gazon synthétique, des infrastructures vertes qui réduiront l'effet d'îlot de chaleur urbain tout en offrant aux résidents l'accès à un espace de loisirs en extérieur.

**Autorité municipale de financement de l'eau de la ville de New York** : 10 millions de dollars attribués au projet de déterrement du ruisseau Tibbetts pour réduire les débordements d'égouts unitaires vers Harlem River de plus de 757 millions de litres par an et améliorer la qualité de vie des résidents en leur offrant un meilleur accès à l'espace en plein air et au parc Van Cortlandt.

**Ville de North Tonawanda** : 1,5 million de dollars attribués au projet d'amélioration des infrastructures vertes de la rue Oliver Street pour remplacer les terrasses imperméables par des espaces verts, réduire la largeur des pavements, planter des arbres en bordure de route et installer des sols structurels et/ou des zones de biorétention. Ce projet prolongera un égout pluvial existant et séparera les égouts d'eaux pluviales de ceux à usage sanitaire, réduisant ainsi les quantités d'eaux non traitées qui sont déversées dans la rivière Niagara.

**Ville d'Ogdensburg** : 2 925 millions de dollars attribués au projet d'embellissement du centre ville, d'infrastructure verte et de réduction des eaux de ruissellement pour intégrer des surfaces pavées à revêtement poreux et ajouter des zones de biorétention et des jardins de pluie. Ce projet améliorera la qualité de l'eau du fleuve Saint-Laurent et réduira les eaux pluviales qui se déversent dans le système combiné d'égouts sanitaires et d'eaux pluviales de la ville. Un mini-parc sera créé pour retenir et réutiliser les eaux de pluie. Un éclairage LED et des bornes de recharge pour véhicules électriques viendront compléter l'initiative pour promouvoir le recours aux énergies renouvelables et réduire l'empreinte carbone au niveau du parking.

**Ville d'Utica** : 2,25 millions de dollars attribués au projet de restauration de la plaine inondable de Nail Creek pour construire des accotements anti-inondations et intégrer des zones tampons riveraines ou des zones humides le long de la rivière Nail Creek au confluent avec Halleck's Ravine, afin de lutter contre les inondations pendant les fortes pluies.

### **Communautés désavantagées**

Les communautés désavantagées sont celles identifiées par le groupe de travail sur la justice climatique (Climate Justice Working Group), conformément à la [loi sur le leadership climatique et la protection des communautés](#) (Climate Leadership and Community Protection Act). Les communautés désavantagées sont beaucoup plus touchées que les autres par le réchauffement climatique et sont sujettes à des risques accrus de pollution, d'inondation et de canicule. Elles devraient recevoir au moins 35 %, avec un objectif de 40 %, des bénéfices des 4,2 milliards de dollars de fonds prévus par la loi sur les obligations environnementales. L'EFC a cherché à dépasser l'objectif de 40 pour cent dans le cadre du programme GRG.

## **L'engagement de l'État de New York en faveur de la qualité de l'eau**

L'État de New York poursuit ses investissements dans les infrastructures hydrauliques, avec plus de 2,2 milliards de dollars d'aide financière de l'EFC pour des projets locaux au cours de l'année fiscale 2024. Avec 500 millions de dollars alloués aux infrastructures d'eau propre dans le budget promulgué pour l'exercice 2025 annoncé par la gouverneure Hochul, New York aura investi un total de 5,5 milliards de dollars dans les infrastructures d'eau entre 2017 et cette année. Les initiatives de la gouverneure Hochul relatives à son discours sur l'état de l'État contribuent à assurer une coordination permanente avec les autorités locales et à faire en sorte que les communautés puissent tirer parti de ces investissements. La gouverneure a augmenté les subventions du programme d'amélioration des infrastructures hydrauliques pour les projets de traitement des eaux usées, et les a portées de 25 à 50 % des coûts nets éligibles du projet pour les communautés petites ou défavorisées. La gouverneure a également élargi les équipes d'assistance communautaire de l'EFC afin d'aider les petites communautés rurales et défavorisées à tirer parti de ce financement et à répondre à leurs besoins en matière d'infrastructures d'eau propre. Toute communauté ayant besoin d'aide pour son infrastructure hydraulique est invitée à contacter l'EFC à l'adresse suivante <https://efc.ny.gov/CAT>.

Ce financement, qui s'ajoute à d'autres investissements substantiels en faveur de la qualité de l'eau, comprend la loi de 2022 de 4,2 billions de dollars sur les obligations environnementales en matière d'eau propre, d'air pur et d'emplois verts (Clean Water, Clean Air and Green Jobs Environmental Bond Act of 2022), approuvée par les électeurs, qui avance des niveaux de financement historiques pour moderniser les infrastructures hydrauliques vieillissantes et protéger la qualité de l'eau, renforcer la capacité des communautés à résister aux tempêtes violentes et aux inondations, réduire la pollution de l'air et diminuer les émissions qui modifient le climat, restaurer les habitats et préserver les espaces extérieurs et les exploitations agricoles locales. La première série de financements au titre de la loi sur les obligations environnementales (Environmental Bond Act) a été attribuée par l'intermédiaire des programmes WIIA/IMG en décembre, lorsque la gouverneure Hochul a annoncé l'octroi de 479 millions de dollars de subventions à 156 projets dans l'État de New York, dont 309 millions de dollars destinés aux communautés défavorisées.

###

Informations supplémentaires disponibles sur le site Web [www.governor.ny.gov](http://www.governor.ny.gov)  
État de New York | Executive Chamber | [press.office@exec.ny.gov](mailto:press.office@exec.ny.gov) | 518.474.8418  
Inscrivez-vous pour recevoir les informations les plus récentes du Bureau de la gouverneure :  
[ny.gov/signup](https://ny.gov/signup) | Envoyez NEW YORK par SMS au 81336

[SE DÉSABONNER](#)